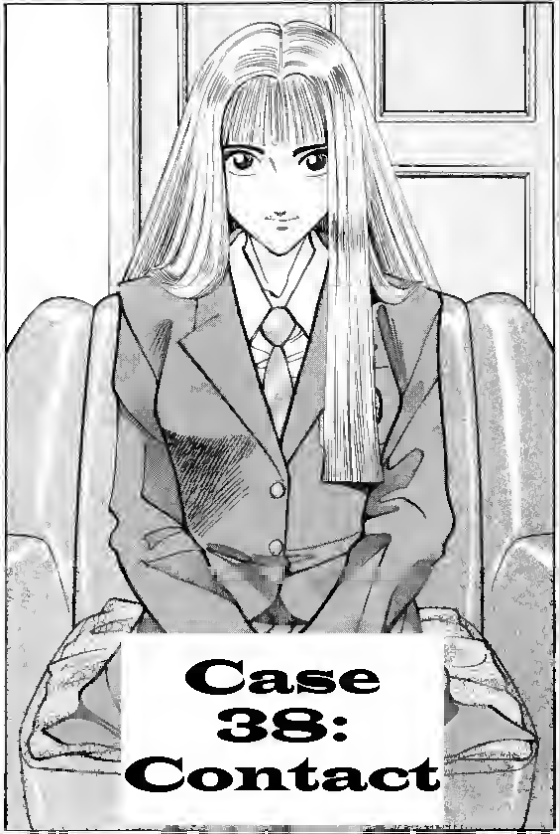
PERHAPS NOT FOR A PUBLIC SCHOOL, BUT AS A PRIVATE SCHOOL PRINCIPAL YOU CAN ARRANGE THIS CAN'T YOU?
ISN'T IT SIMPLE, ONE OF OUR INVESTIGATORS TRANSFERRED IN THERE AS A NEW STUDENT, AND SHE'S PUT INTO CLASS 2-C
THIS IS TROUBLESOME, MISTER VOYEURS, SUDDENLY DOING SOMETHING LIKE THIS
BUT WHAT ARE YOU PLANNING TO DO, INFILTRATING THE SCHOOL?
OUR INVESTIGATOR THERE IS A GOOD HIGH SCHOOL STUDENT SO THERE'S NO NEED TO WORRY
BUT THAT'S...
CASE 38: CONTACT
WE SIMPLY WANT TO COMFORT THE WORRIES OF A FATHER WHO IS WORRIED FOR HIS SON. THAT IS ALL.
WE AREN'T DOING THIS TO BULLY YOU MISTER PRINCIPAL


Case
38:
Contact

THIS IS A TRANSFER STUDENT, TAKAHASHI REIKA
ひそ
ひそ
ひそ
ジロ
ジロ
PLEASE TAKE CARE OF ME
I AM TAKA-HASHI
YES
2年C組
IN ANY CASE, I'LL GIVE YOU TERAKADO-KUN'S SEAT FOR THE MOMENT

SAKATA -KUN
YES.
SO THEN, I'LL BE RETURNING YOU YOUR TEST RESULTS FROM YESTERDAY
ASA-KURA -SAN
AISAWA -SAN
YES

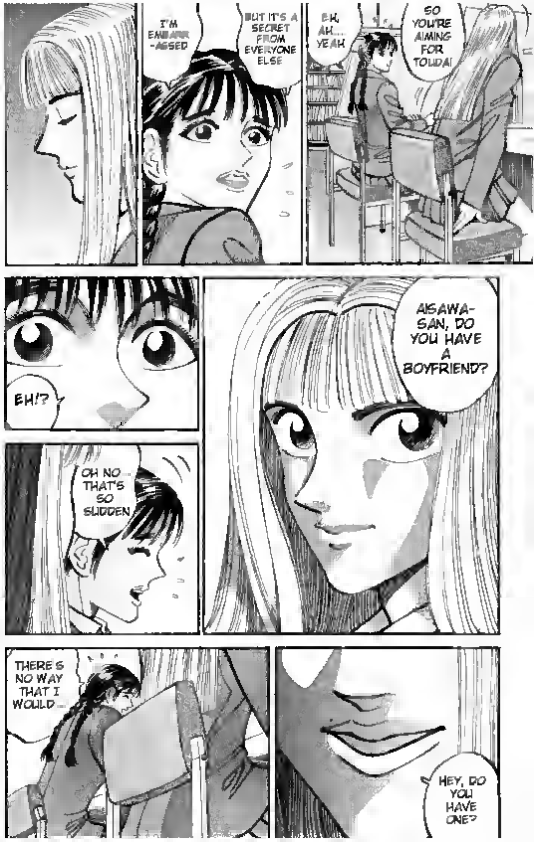
YES
!?
AH, YES
SS YOU'RE TOP ONCE AGAIN
YOU'RE ALWAYS TOP HUH
YOU DID IT, SAORI
AISAWA SAORI

AAH, UHMM, NO IT'S NOTHING... TERUKI DO-KUN ISN'T HERE SO
USUALLY, IT'S TERUKI DO-KUN WHO'S TOP
THAT'S AMAZING
WHAT HAPPENED TO THIS PERSON?
I SEE
HE'S HOSPITAL -ISED

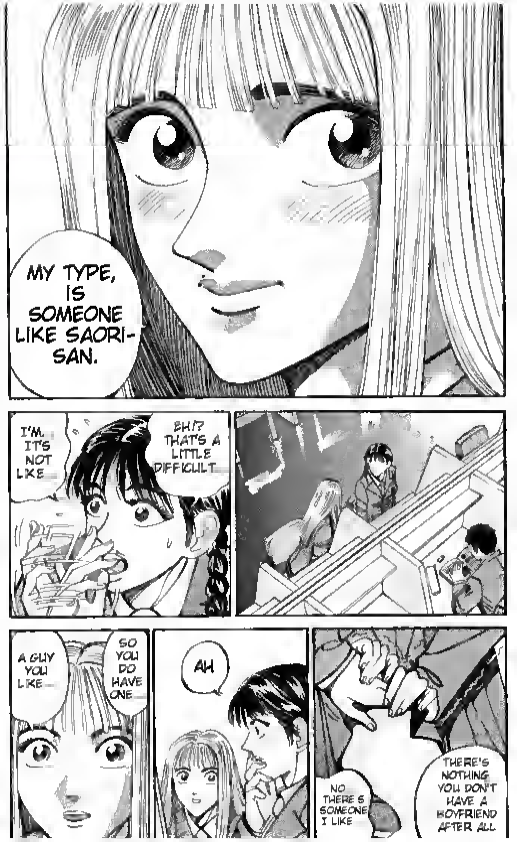
GETTING MONEY JUST FROM DATING WITH OLD MEN
HUH
HEY, HEY, WE HAVE A GOOD PART TIME JOB, YOU INTERESTED?
LET'S DO IT --- IT'S TOTALLY TASTY
GETTING GUYS TO BUY BAGS OR YOU --- YOU CAN SERIOUSLY LAUGH AT IT
DATE CLUB?
SHH
OUR SCHOOL HAS A NO PART TIME JOB RULE SO--
HOW MUCH ARE YOU SELLING FOR?
(5,000 YEN IS AROUND $50 SO 10,000 YEN IS AROUND $100)
!
YOU'RE FAST
BEFORE IT WAS AROUND 10,000 YEN BUT
LATELY EVEN OLD MEN GET PRETTY CAREFUL SO --- AROUND 5,000 YEN

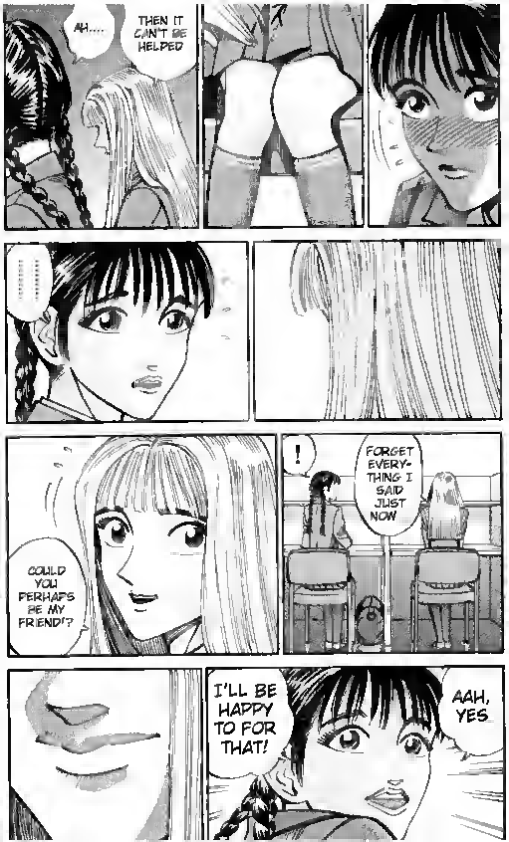
WHAT'S WITH THIS BITCH --
!
YOU'RE WORTH 10,000 YEN THOUGH
I DON'T THINK
SHE'S MOCKING US
WHAT'S WITH THAT FASHION
SO ANNOYING

HM MM.
WHY CAN'T I GET THIS PROBLEM
WON'T YOU GET IT IF YOU CHANGE THE STRUCTURE OF THIS FORMULA?
YOU'RE RIGHT
AH


I'M EMBARR-ASSED
BUT IT'S A SECRET FROM EVERYONE ELSE
EH, AH... YEAH
SO YOU'RE AIMING FOR TOUDAI
EH!?
AISAWA-SAN, DO YOU HAVE A BOYFRIEND?
OH NO THAT'S SO SUDDEN
THERE'S NO WAY THAT I WOULD—
HEY, DO YOU HAVE ONE?

EH!?
SO ARE YOU STILL A VIRGIN?
I THINK THERE'S NO NEED TO TALK ABOUT THAT.
OR DO YOU HAVE EXPERIENCE
.....
PLEASE, STOP THAT...
!?
WAIT


MY TYPE, IS SOMEONE LIKE SAORI-SAN.
I'M, IT'S NOT LIKE...
EH!? THAT'S A LITTLE DIFFICULT...
A GUY YOU LIKE...
SO YOU DO HAVE ONE...
AH.
NO THERE'S SOMEONE I LIKE
THERE'S NOTHING YOU DON'T HAVE A BOYFRIEND AFTER ALL


AH.....
THEN IT CAN'T BE HELPED
.....
!
FORGET EVERY-THING I SAID JUST NOW
COULD YOU PERHAPS BE MY FRIEND!?
I'LL BE HAPPY TO FOR THAT!
AAH, YES.

8
I DO, I DO, IT'S BY DANIEL KEITH RIGHT?
AAH, THAT'S RIGHT, DO YOU KNOW OF 'FLOWERS FOR ALGERNON', SAORI-CHAN?
THERE IS, WAIT A MINUTE
REALLY!? THANK YOU
IT'S REALLY MOVING
I HAVEN'T READ IT YET, SO I WONDER IF THEY HAVE A COPY HERE

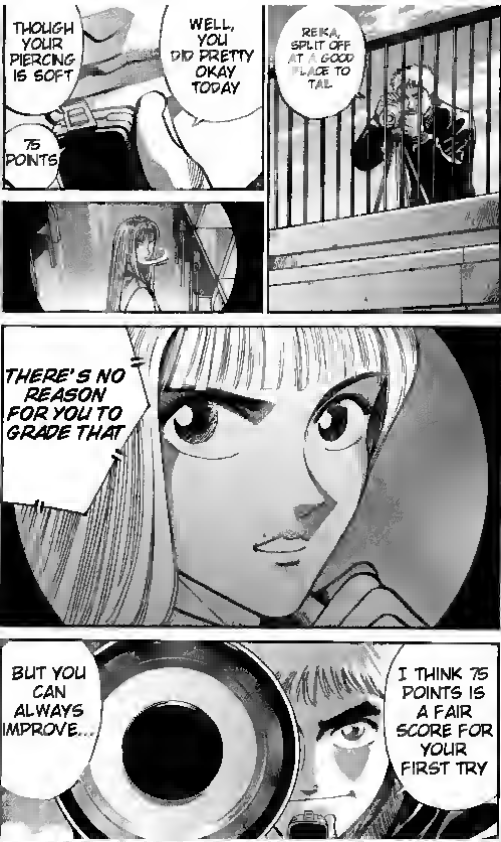
HMMM.
EH, IF I WASN'T WRONG IT'S AROUND HERE...
ハシ
ハシ
ハシ
ハシ

!
パラパラパラ
POCKET BELL
I DIDN'T THINK SHE'D BE THE KIND TO HAVE A PAGER

IT'S AN OLD MAN'S NAME-CARD
TERAKADO TAKESHI
SORRY, LOOKS LIKE SOMEONE TOOK IT OUT

AH... IS THAT SO...
IT SHOULD BE RETURNED SOON
IT SHOULD
ガサ
ゴソ
ガサ
WHAT'S WRONG?
SAT
?
EH?
AH

I SHOULD HEAD BACK?
IT'S ALREADY THIS TIME...
YEAH, OF COURSE
HEY COULD WE HEAD HOME TOGETHER?
WHERE DO YOU LIVE?


THOUGH YOUR PIERCING IS SOFT
75 POINTS
WELL, YOU DID PRETTY OKAY TODAY
REIKA, SPLIT OFF AT A GOOD PLACE TO TAIL
THERE'S NO REASON FOR YOU TO GRADE THAT
BUT YOU CAN ALWAYS IMPROVE...
I THINK 75 POINTS IS A FAIR SCORE FOR YOUR FIRST TRY

STORY ART BY
HIDEO YAMAMOTO

VOYEURS INC

Typesetting - Kuroagi
https://www.facebook.com/Hideo-Yamamoto-1297232770777784

Translation - Sakurane (Nomi)
http://sakurane.sky-field.org